

СВОБОДНАЯ ГРУЗИЯ

СВОБОДНАЯ

სამოქანი
გურია

20
ноября
2002 г.
среда
№ 252
(22609)

Новости
для

РАССМАТРИВАЛИСЬ
ВОПРОСЫ ПРАВ

НАЦИОНАЛЬНЫХ МЕНЬШИНСТВ,
ПРОЖИВАЮЩИХ В ГРУЗИИ

19 ноября Президент Грузии Эдуард Шеварднадзе встретился с Верховным комиссаром ОБСЕ по делам национальных меньшинств Рольфом Экеном.



Встреча, на которой рассматривались связанные с правами проживающих в Грузии национальных меньшинств вопросы, прошла за закрытыми дверями.

В тот же день Государственный министр Автандил Джорбенадзе принял Верховного комиссара ОБСЕ по делам национальных меньшинств Рольфа Экенса.

ПРЕДЛАГАЮТ ПОМОЩЬ

ГРУЗИНСКИМ ЗАКОНОДАТЕЛЯМ

19 ноября председатель Парламента Грузии Нино Бурджанадзе принял исполнительного директора Ассоциации юристов Соединенных Штатов Америки Дэвида Толберта.

На встрече основное внимание было уделено относящимся к сфере деятельности данной организации законопроектам, которые будут обсуждаться на пленарных заседаниях парламента. Как заявил гость, Ассоциация юристов США предоставит рекомендации и техническую помощь по этим законопроектам, а также направит экспертов, как только Парламент Грузии выразит соответствующую просьбу.

Сакиiformi

КОРОЛЕВСТВО НИДЕРЛАНДОВ ВЫДЕЛИЛО ГРУЗИИ ГРАНТ

Как стало известно от Министерства иностранных дел Королевства Нидерландов, для поддержки бюджета правительство Нидерландов выделило Грузии в 2003 году грант в размере 7 миллионов 261 тысячи евро.

Из этого известно, что, несмотря на смену власти, отношения с Грузией представляют один из приоритетов Королевства Нидерландов.

Пресс-служба Президента Грузии-Сакиiformi

ПОГРАНИЧНОЕ ВЕДОМСТВО РОССИИ В НЕДОУМЕНИИ

В Федеральной пограничной службе ФПС России считают недопустимым вольное толкование положений российско-грузинского протокола о взаимодействии при охране совместной границы.

В пограничном ведомстве выражают недоумение по поводу появившегося в российской печати сообщения о результатах состоявшейся в Тбилиси рабочей встречи между начальниками штабов Северо-Кавказского регионального управления ФПС РФ и Главного департамента охраны Государственной границы Грузии. «По результатам этой встречи, действительно, был подписан протокол, но вольное толкование отдельных его положений недопустимо», - отметили в пресс-центре ФПС.

В частности, категорически опровергаются утверждения СМИ России, согласно которым протокол «предусматривает возможность ведения локальных боевых действий для уничтожения незаконных вооруженных формирований, приблизившихся к российско-грузинской границе менее чем на 1 км». «В ходе состоявшихся консультаций этот вопрос даже не ставился, равно как ни о какой разведке в воздушном пространстве Грузии с использованием российской авиации речи также не шло», - подчеркнули в пресс-центре ФПС.

БОРIS ПАСТУХОВ РЕКОМЕНДУЕТ ПРИНЯТЬ «ДОКУМЕНТ БОДЕНА»

В Москве состоялась встреча спикера парламента непризнанной республики Абхазия Нузара Ашуга и председателя Комитета по делам СНГ и связям со землемещниками Бориса Пастухова.

Касаясь вопроса урегулирования грузино-абхазского конфликта, Борис Пастухов настоятельно предлагает руководству Абхазии принять к рассмотрению т.н. «документ Бодена» - «О разграничении конституционных полномочий между Тбилиси и Сухумом».

«Наша позиция неизменна - руководство Абхазии не намерено обсуждать «документ Бодена». С Грузией мы можем вести переговоры только лишь об установлении равноправных межгосударственных отношений», - подчеркнул Нуздар Ашуга.

Сакиiformi

ЧЕЧНЯ ГАЛАТЬ ГРУЗИИ СОСУДИИ ПОДДЕРЖАЮТ ГРУЗИНСТВО ГРУЗИЯ ВРОДОВОЗИНАТО



Все активнее проявляют интерес к инициативе Президента Грузии «О стратегическом сотрудничестве между регионом Черного и Каспийского морей и странами Юго-Восточной Европы для обеспечения политической и экономической стабильности, энергетической независимости и экологической безопасности этих стран» как политические и деловые круги собственно региона, так и Соединенные Штаты Америки и Западной Европы, крупные международные финансовые, банковские и инвестиционные организации. Это подтверждает и визит в Грузию делегации Палаты лордов Соединенного Королевства Великобритании и Северной Ирландии, цели которого – поддержка этой инициативы и проведение

диалога в ее рамках. Делегацию, в состав которой входят члены Палаты лордов Великобритании лорд Дэвид Алтон и лорд Реймонд Хилтон, а также известные и призванные в международных политических кругах политические аналитики Гордон Гилд и Лайра Сандис, вчера принял Президент Грузии Эдуард Шеварднадзе.

Гости однозначно подтвердили, что в сегодняшнем мире значительно возросла стратегическая функция Грузии, которую еще в 1992 году определил Президент Грузии, и в этом направлении Грузия, возможно, попытается играть в регионе роль, которую раньше не занимала. Как заявил Лайра Сандис, Грузия возможно использует ее потенциал в этом направлении. Как заявила Лайра Сандис, Грузия возможно использует немало трудностей, но полную компенсацию любых ресурсов представляет ее интеллектуальный потенциал, а в этом отношении Президент Грузии – самое большое богатство этой страны.

Члены делегации ознакомились с визитом главы Грузинского государства со своим соображением о

варднадзе создать в Грузии «Международный центр стратегических исследований и научного анализа региона Черного и Каспийского морей и стран Юго-Восточной Европы». По их словам, этот центр будет интенсивно работать, чтобы активизировать в регионе роль Грузии как стратегической страны, полностью и эффективно использовать ее потенциал в этом направлении. Как заявил Лайра Сандис, Грузия возможно использует немало трудностей, но полную компенсацию любых ресурсов представляет ее интеллектуальный потенциал, а в этом отношении Президент Грузии – самое большое богатство этой страны.

Члены делегации ознакомились с визитом главы Грузинского государства со своим соображением о

проведении международной конференции с тем, чтобы более широко представить стратегическую функцию Грузии. Они считают, что на конференции с участием призванных в мире аналитиков и политологов должны обсуждаться новые стратегические функции Грузии и ее роль в новом мире, а также вопросы сосуществования диалога культуры и религии.

На встрече подчеркивалась значительная вклад Президента Грузии в утверждение независимой Грузии.

Президент Грузии

и подчеркнул, что если Совет Безопасности ООН примется с ситуацией, сложившейся сегодня, хотя бы на Южном Кавказе, завтра эта обстановка может стать основой противостояния с большими и трагическими последствиями.

В то же время он подчеркнул, что в этом направлении придает огромное значение разработке и осуществлению региональных энергетических проектов.

«В Центральной Азии, на Южном Кавказе, Турции,

на Балканах существует достаточно энергоресурсов. Верю, если все государства заинтересуются и подключатся к этому процессу, осуществляя такие проекты в Грузии, а также создания демократических институтов и вообще такого институционального фона, который будет способствовать преодолению конфликтов», - заявил Эдуард Шеварднадзе.

Президент Грузии обратил внимание гостей на необходимость искоренения конфликтов, как одного из главных источников, пытающихся терроризировать Грузию. По его заявлению, примеры новейшей истории мира ярко подтверждают, что даже любой сравнительно маленький конфликт может вызвать огромный взрыв терроризма в любой части мира. Поэтому международная общность, прежде всего, Совет Безопасности ООН должны наметить главной задачей искоренение конфликтов. «Это возможно, если мы будем энергично и единодушно бороться так, как боремся с международным терроризмом», - заявил Президент Грузии.

В тот же день членов делегации Палаты лордов Великобритании принял Государственный министр Грузии Автандил Джорбенадзе.

Пресс-служба Президента Грузии-Сакиiformi

Из почты Президента

“МЫ ВМЕСТЕ СМОЖЕМ ОТВЕТИТЬ НА ВЕЛЕНЬЯ НАШЕГО ВРЕМЕНИ”

- отмечает Федеральный канцлер Федеративной Республики Германия Герхард Шредер в направленном Президенту Грузии Эдуарду Шеварднадзе письме.

Герхард Шредер выражает благодарность Президенту Грузии за поздравление и наилучшие пожелания в связи с его переизбранием Федераль-

ным канцлером.

«В период моего второго пребывания на посту Федерального канцлера вновь продолжил интенсивное сотрудничество на международной арене, - пишет Герхард Шредер, - мы вместе сможем ответить на веленя нашего времени».

Пресс-служба Президента Грузии-Сакиiformi

АССОЦИАЦИЯ ЮРИСТОВ ГРУЗИИ КОНЦЕССИИ ВЫДАЕТ СОСЛОДЬСВА

Исполнительный директор Ассоциации юристов США Дэвид Толберт на состоявшейся 19 ноября встрече с Государственным министром Автандилом Джорбенадзе назвал успешной осуществляемую в нашей стране судебную реформу. Дэвид Толберт обратился к Государственному министру с просьбой о

поддержке в совершенствовании реформы и гармонизации законодательной базы Грузии с международными стандартами.

Исполнительный директор Ассоциации юристов США считает, что для эффективности правовой реформы необходимо внести изменения в закон об адвокатах, в частности, принять за-

кон о проведении экзамена и тренинга.

Следует отметить, что 20 ноября Парламент Грузии рассмотрит законопроект о легализации незаконных доходов. Автандил Джорбенадзе заявил, что у «Союза граждан» достаточно голосов в парламенте для внесения изменений в закон об адвокатах, в частности, принять за-

кон о проведении экзамена и тренинга.

Тем более, что интересом властей соответствует ужесточение контроля за обращением «грязных» денег.

Автандил Джорбенадзе выразил просьбу исполнительному директору Ассоциации юристов США о помощи в совершенствовании избирательного законодательства.

Сакиiformi

Новости дня

АННАН РАЗРЕШИЛ ИРАКУ ОБСТРЕЛИВАТЬ АМЕРИКАНСКИЕ САМОЛЕТЫ

Генеральный секретарь ООН Кофи Аннан заявил, что обстреливая американские и британские самолеты, которые патрулируют закрытое воздушное пространство страны, Ирак не нарушает резолюцию 1441 Совета Безопасности ООН, передает Reuters.



Аннан подчеркнул, что Совет Безопасности не будет рассматривать подобные действия Ирака в качестве возможного повода для начала военных действий. Напомним, что ранее

представители Белого дома заявили, что Ирак уже нарушил резолюцию Совета Безопасности ООН, обстрелив самолеты BBC США и Великобритании. «В резолюции говорится, что Ирак не должен предпринимать или угрожать предпринять враждебные действия против каких-либо представителей или служащих государств - членов ООН, предпринимающих действия для реализации резолюций», - заявил Скотт МакКленден, представитель Белого дома. Со своей стороны Великобритания не так уверена, что обстрел самолетов является нарушением резолюции СБ ООН. Дело в том, что закрытые воздушные зоны, при патрулировании которых и были обстреляны самолеты, были введены США и Великобританией в одностороннем порядке и с их введениями согласны не все члены СБ ООН. Известно, что члены правительства Великобритании в частной беседе выражали опасение, что США могут попытаться использовать этот случай для начала военных действий.

ЗАДНЯЯ ЧАСТЬ ТАНКЕРА «ПРЕСТИЖ» ЗАТОНУЛА

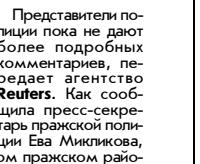
Танкер «Пrestige», 13 ноября получивший пропажу у берегов Галисии, тонет, сообщают SMN.co.uk. Напомним, что утром 19 ноября танкер, находившийся примерно в 200 километрах от северо-западного побережья Испании, раскололся на две части.



Задняя часть судна уже утонула, передняя еще остается на плаву, но погружается все ниже и ниже в воду. На танкере находится более 70 тысяч тонн нефти. По приблизительным подсчетам, около пяти тысяч тонн попали в воды Атлантического океана, когда танкер получил пробоину. Примерно столько же выплыло, когда танкер раскололся на две части. Значительная часть нефти все еще остается в резервуарах танкера, если и она попадет в воду, то это может привести к масштабной экологической катастрофе. Значительная часть нефтяного пятна уже достигла побережья Галисии. В некоторых районах испанские власти уже запретили вести рыбную ловлю, пообещав компенсацию рыбакам, которые пострадают в результате этой меры.

В ПРАГЕ ЧЕШСКАЯ ПОЛИЦИЯ ОБНАРУЖИЛА БОМБУ

Недалеко до прибытия Президента США Джорджа Буша в Прагу, где он примет участие в саммите НАТО 21-22 ноября, полиция обнаружила в пригороде чешской столицы небольшое взрывное устройство. Бомба, заложенная на железодорожных путях, была обезврежена, сейчас ее изучают эксперты.



Представители полиции пока не дают более подробных комментариев, передает агентство Reuters. Как сообщили пресс-секретарь пражской полиции Ева Миклкова, накануне вечером в другом пражском районе поезд из двух вагонов насекли на разложенные на рельсах предметы. При аварии никто из пассажиров не пострадал. Пока неясно, есть ли связь между этими двумя инцидентами, передает агентство РИА «Новости». Как заявил Президент Чехии Вацлав Гавела, власти делают все, что в их силах, для обеспечения безопасности в городе на время проведения саммита. Порядок на улицах Праги сейчас охраняют 12 тысяч полицейских. Однако, по словам Гавела, на сто процентов вероятность терактов и провокаций исключить нельзя. Сообщается, что в четверг были арестованы пять человек, которые, по данным пражской полиции, планировали вывести из строя систему энергоснабжения в районе города, где будет проводиться саммит. Кроме того, во въезде в Чехию было отказано десяткам людей, которые могут представлять угрозу безопасности.

Полиция также готовится к многочисленным демонстрациям противников НАТО. Напомним, что небольшой митинг протеста, в котором приняли участие около 150 человек, уже прошел в Праге в воскресенье.

ПРЕДСТАВИТЕЛИ ПРАВООХРАНИТЕЛЬНЫХ ОРГАНОВ ВМЕСТЕ С ПИСАТЕЛЯМИ ОБСУЖДАЮТ НОЯБРЬСКИЕ СОБЫТИЯ ПРОШЛОГО ГОДА

ПРЕЗЕНТАЦИЯ КНИГИ «ЧЕТЫРЕ ДНЯ, КОТОРЫЕ ПОТРЯСЛИ ГРУЗИЮ»

В Союзе писателей Грузии недавно состоялась необычная встреча. Здесь собрались известные писатели и художники. Необычная встреча была потому, что на ней присутствовали также политики и силовики.

«Четыре дня, которые потрясли Грузию» - так названа книга, представляющая результат журналистского расследования и отражающая известные события октября-ноября прошлого года, именно те, которые вызвали «бархатный переворот» - отставку правительства страны.

В этом зале проходили презентации многих книг. И нынешняя встреча - рассмотрение новой книги. И не только её, но и процесса, который большими стараниями определённой группы политиков был окрашен попыткой государственного переворота, - заявил председатель Союза писателей Тамаз Цивцавадзе.

Присутствие на встрече Генерального прокурора Грузии Нугзара Габричидзе, заместителей министров внутренних дел и безопасности Зураба Чхидзе и Малхаза Салакая объяснялось необходимостью расследования именно этих событий.

30 ноября 2001 года сотрудники безопасности вошли в здание телекомпании «Рустави-2» для проведения проверки. Проверка бухгалтерских счетов была объявлена посредством на свободу слова, и прибывшая «на помощь» «Рустави-2» общественность несильно стала участником политической акции. Основными врагами «свободы слова» были объявлены руководящие лица правоохранительных структур, так и других ведомств. Не остави-

Ракурс

ТЕНГИЗ ГАМКРЕЛИДЗЕ Политический обозреватель «СГ»

Итак, Саддам Хусейн согласился на допуск Ирака международных наблюдателей, принял временную резолюцию ООН. В отношении которой послушный ему парламент заявил, что «это - бессовестный ultimatum, нарушающий все нормы международного права и приведет к тому, чтобы Ирак на колени». Хорошо разыгранный спектакль, впрочем, закончился, как и следовало ожидать, решением самого президента: спецкомиссия ООН в страну вступила, никто из оставшихся членов Совбеза ООН на мере не нанесет удар по Багдаду не поддер- жал, позиции России, Франции и Китая были прямо противоположными.

Другой разговор - что даст работа спецкомиссии, рассчитанная на два месяца? Итог станет ясен после 8 декабря. Сумеет ли она обнаружить свидетельства того, что Ирак готовит оружие массового поражения или складирует его? Ведь уже было пытливый опыт работы прежней комиссии Батле-

ли «без внимания» и Президента, было выдано требование и его отставки. Участники многолюдной акции почему-то признали «спасителем» слова и народа Михаила Саакашвили. К команде Саакашвили присоединился и только что подавший в отставку спикер Зураб Жвания, сразу же снискавший любовь народа. Собравшаяся в Союзе писателей

свободе и демократии - органическая мечта человека. В этом случае мы, грузины, не исключение. Однако нужно также признать, что, несмотря на большие усилия, мы от этого пока далеки. Реализации этой мечты должна слу-



жвания и Саакашвили

жить масс-медиа, хотя, исходя из нашей посредничности, часто приносит наобо- рот. В 70-е годы прошлого века были разработаны системы психополитического воздействия и признавалось, что они действуют лучше термо-ядерного оружия. Яркий тому пример - но языковые события прошлого года. Проверка телекомпании «Рустави-2» стала поводом для политических акций, за которыми последовала отставка их действий. В выступлениях участников встречи злополучные но языковые события были оценены однозначно, как предвращение в то время кровопролития, которое было признано заслугой лишь власти.

Вахтанг Харчиладзе, редактор «Мартли газеты»:

- Мы не ставим цель незаслуженно обвинять кого-то, хотя считаю обязательным наказание виновных. Правоохранительным органам надлежит следовать произошедшему, чтобы хоть в дальнейшем избежать подобных провокаций. В парламенте бывшего Генерального прокурора Ги Меларишвили было не дано возможности сказать правду, но хотя бы через год должна быть снята заслуга с произошедшего.

Гия Ломадзе, писатель:

- Борьба против телекомпании «Рустави-2» - малая цель. Сна-

законформи

и это всегда сходило с рук. Точно так же, как и все свидетельства о преступлениях политических противников, массовые казни, чудовищные пытки и тому подобные «излишества», о которых почему-то сегодня на Западе мало кто вспоминает.

и это всегда сходило с рук. Точно так же, как и все свидетельства о преступлениях политических противников, массовые казни, чудовищные пытки и тому подобные «излишества», о которых почему-то сегодня на Западе мало кто вспоминает.

и это всегда сходило с рук. Точно так же, как и все свидетельства о преступлениях политических противников, массовые казни, чудовищные пытки и тому подобные «излишества», о которых почему-то сегодня на Западе мало кто вспоминает.

и это всегда сходило с рук. Точно так же, как и все свидетельства о преступлениях политических противников, массовые казни, чудовищные пытки и тому подобные «излишества», о которых почему-то сегодня на Западе мало кто вспоминает.

и это всегда сходило с рук. Точно так же, как и все свидетельства о преступлениях политических противников, массовые казни, чудовищные пытки и тому подобные «излишества», о которых почему-то сегодня на Западе мало кто вспоминает.

и это всегда сходило с рук. Точно так же, как и все свидетельства о преступлениях политических противников, массовые казни, чудовищные пытки и тому подобные «излишества», о которых почему-то сегодня на Западе мало кто вспоминает.

и это всегда сходило с рук. Точно так же, как и все свидетельства о преступлениях политических противников, массовые казни, чудовищные пытки и тому подобные «излишества», о которых почему-то сегодня на Западе мало кто вспоминает.

и это всегда сходило с рук. Точно так же, как и все свидетельства о преступлениях политических противников, массовые казни, чудовищные пытки и тому подобные «излишества», о которых почему-то сегодня на Западе мало кто вспоминает.

и это всегда сходило с рук. Точно так же, как и все свидетельства о преступлениях политических противников, массовые казни, чудовищные пытки и тому подобные «излишества», о которых почему-то сегодня на Западе мало кто вспоминает.

и это всегда сходило с рук. Точно так же, как и все свидетельства о преступлениях политических противников, массовые казни, чудовищные пытки и тому подобные «излишества», о которых почему-то сегодня на Западе мало кто вспоминает.

и это всегда сходило с рук. Точно так же, как и все свидетельства о преступлениях политических противников, массовые казни, чудовищные пытки и тому подобные «излишества», о которых почему-то сегодня на Западе мало кто вспоминает.

и это всегда сходило с рук. Точно так же, как и все свидетельства о преступлениях политических противников, массовые казни, чудовищные пытки и тому подобные «излишества», о которых почему-то сегодня на Западе мало кто вспоминает.

и это всегда сходило с рук. Точно так же, как и все свидетельства о преступлениях политических противников, массовые казни, чудовищные пытки и тому подобные «излишества», о которых почему-то сегодня на Западе мало кто вспоминает.

и это всегда сходило с рук. Точно так же, как и все свидетельства о преступлениях политических противников, массовые казни, чудовищные пытки и тому подобные «излишества», о которых почему-то сегодня на Западе мало кто вспоминает.

и это всегда сходило с рук. Точно так же, как и все свидетельства о преступлениях политических противников, массовые казни, чудовищные пытки и тому подобные «излишества», о которых почему-то сегодня на Западе мало кто вспоминает.

и это всегда сходило с рук. Точно так же, как и все свидетельства о преступлениях политических противников, массовые казни, чудовищные пытки и тому подобные «излишества», о которых почему-то сегодня на Западе мало кто вспоминает.

и это всегда сходило с рук. Точно так же, как и все свидетельства о преступлениях политических противников, массовые казни, чудовищные пытки и тому подобные «излишества», о которых почему-то сегодня на Западе мало кто вспоминает.

и это всегда сходило с рук. Точно так же, как и все свидетельства о преступлениях политических противников, массовые казни, чудовищные пытки и тому подобные «излишества», о которых почему-то сегодня на Западе мало кто вспоминает.

и это всегда сходило с рук. Точно так же, как и все свидетельства о преступлениях политических противников, массовые казни, чудовищные пытки и тому подобные «излишества», о которых почему-то сегодня на Западе мало кто вспоминает.

и это всегда сходило с рук. Точно так же, как и все свидетельства о преступлениях политических противников, массовые казни, чудовищные пытки и тому подобные «излишества», о которых почему-то сегодня на Западе мало кто вспоминает.

и это всегда сходило с рук. Точно так же, как и все свидетельства о преступлениях политических противников, массовые казни, чудовищные пытки и тому подобные «излишества», о которых почему-то сегодня на Западе мало кто вспоминает.

и это всегда сходило с рук. Точно так же, как и все свидетельства о преступлениях политических противников, массовые казни, чудовищные пытки и тому подобные «излишества», о которых почему-то сегодня на Западе мало кто вспоминает.

и это всегда сходило с рук. Точно так же, как и все свидетельства о преступлениях политических противников, массовые казни, чудовищные пытки и тому подобные «излишества», о которых почему-то сегодня на Западе мало кто вспоминает.

и это всегда сходило с рук. Точно так же, как и все свидетельства о преступлениях политических противников, массовые казни, чудовищные пытки и тому подобные «излишества», о которых почему-то сегодня на Западе мало кто вспоминает.

и это всегда сходило с рук. Точно так же, как и все свидетельства о преступлениях политических противников, массовые казни, чудовищные пытки и тому подобные «излишества», о которых почему-то сегодня на Западе мало кто вспоминает.

и это всегда сходило с рук. Точно так же, как и все свидетельства о преступлениях политических противников, массовые казни, чудовищные пытки и тому подобные «излишества», о которых почему-то сегодня на Западе мало кто вспоминает.

и это всегда сходило с рук. Точно так же, как и все свидетельства о преступлениях политических противников, массовые казни, чудовищные пытки и тому подобные «излишества», о которых почему-то сегодня на Западе мало кто вспоминает.

и это всегда сходило с рук. Точно так же, как и все свидетельства о преступлениях политических противников, массовые казни, чудовищные пытки и тому подобные «излишества», о которых почему-то сегодня на Западе мало кто вспоминает.

и это всегда сходило с рук. Точно так же, как и все свидетельства о преступлениях политических противников, массовые казни, чудовищные пытки и тому подобные «излишества», о которых почему-то сегодня на Западе мало кто вспоминает.

и это всегда сходило с рук. Точно так же, как и все свидетельства о преступлениях политических противников, массовые казни, чудовищные пытки и тому подобные «излишества», о которых почему-то сегодня на Западе мало кто вспоминает.

и это всегда сходило с рук. Точно так же, как и все свидетельства о преступлениях политических противников, массовые казни, чудовищные пытки и тому подобные «излишества», о которых почему-то сегодня на Западе мало кто вспоминает.

и это всегда сходило с рук. Точно так же, как и все свидетельства о преступлениях политических противников, массовые казни, чудовищные пытки и тому подобные «излишества», о которых почему-то сегодня на Западе мало кто вспоминает.

и это всегда сходило с рук. Точно так же, как и все свидетельства о преступлениях политических противников, массовые казни, чудовищные пытки и тому подобные «излишества», о которых почему-то сегодня на Западе мало кто вспоминает.

и это всегда сходило с рук. Точно так же, как и все свидетельства о преступлениях политических противников, массовые казни, чудовищные пытки и тому подобные «излишества», о которых почему-то сегодня на Западе мало кто вспоминает.

и это всегда сходило с рук. Точно так же, как и все свидетельства о преступлениях политических противников, массовые казни, чудовищные пытки и тому подобные «излишества», о которых почему-то сегодня на Западе мало кто вспоминает.

и это всегда сходило с рук. Точно так же, как и все свидетельства о преступлениях политических противников, массовые казни, чудовищные пытки и тому подобные «излишества», о которых почему-то сегодня на Западе мало кто вспоминает.

и это всегда сходило с рук. Точно так же, как и все свидетельства о преступлениях политических противников, массовые казни, чудовищные пытки и тому подобные «излишества», о которых почему-то сегодня на Западе мало кто вспоминает.

и это всегда сходило с рук. Точно так же, как и все свидетельства о преступлениях политических противников, массовые казни, чудовищные пытки и тому подобные «излишества», о которых почему-то сегодня на Западе мало кто вспоминает.

и это всегда сходило с рук. Точно так же, как и все свидетельства о преступлениях политических противников, массовые казни, чудовищные пытки и тому подобные «излишества», о которых почему-то сегодня на Западе мало кто вспоминает.

и это всегда сходило с рук. Точно так же, как и все свидетельства о преступлениях политических противников, массовые казни, чудовищные пытки и тому подобные «излишества», о которых почему-то сегодня на Западе мало кто вспоминает.

и это всегда сходило с рук. Точно так же, как и все свидетельства о преступлениях политических противников, массовые казни, чудовищные пытки и тому подобные «излишества», о которых почему-то сегодня на Западе мало кто вспоминает.

и это всегда сходило с рук. Точно так же, как и все свидетельства о преступлениях политических противников, массовые казни, чудовищные пытки и тому подобные «излишества», о которых почему-то сегодня на Западе мало кто вспоминает.

и это всегда сходило с рук. Точно так же, как и все свидетельства о преступлениях политических противников, массовые казни, чудовищные пытки и тому подобные «излишества», о которых почему-то сегодня на Западе мало кто вспоминает.

и это всегда сходило с рук. Точно так же, как и все свидетельства о преступлениях политических противников, массовые казни, чудовищные пытки и тому подобные «излишества», о которых почему-то сегодня на Западе мало кто вспоминает.

и это всегда сходило с рук. Точно так же, как и все свидетельства о преступлениях политических противников, массовые казни, чудовищные пытки и тому подобные «излишества», о которых почему-то сегодня на Западе мало кто вспоминает.

и это всегда сходило с рук. Точно так же, как и все свидетельства о преступлениях политических противников, массовые казни, чудовищные пытки и тому подобные «излишества», о которых почему-то сегодня на Западе мало кто вспоминает.

и это всегда сходило с рук. Точно так же, как и все свидетельства о преступлениях политических противников, массовые казни, чудовищные пытки и тому подобные «излишества», о которых почему-то сегодня на Западе мало кто вспоминает.

и это всегда сходило с рук. Точно так же, как и все свидетельства о преступлениях политических противников, массовые казни, чудовищные пытки и тому подобные «излишества», о которых почему-то сегодня на Западе мало кто вспоминает.

и это всегда сходило с рук. Точно так же, как и все свидетельства о преступлениях политических противников, массовые казни, чудовищные пытки и тому подобные «излишества», о которых почему-то сегодня на Западе мало кто вспоминает.

и это всегда сходило с рук. Точно так же, как и все свидетельства о преступлениях политических противников, массовые казни, чудовищные пытки и тому подобные «излишества», о которых почему-то сегодня на Западе мало кто вспоминает.

и это всегда сходило с рук. Точно так же, как и все свидетельства о преступлениях политических противников, массовые казни, чудовищные пытки и тому подобные «излишества», о которых почему-то сегодня на Западе мало кто вспоминает.

и это всегда сходило с рук. Точно так же, как и все свидетельства о преступлениях политических противников, массовые казни, чудовищные пытки и тому подобные «излишества», о которых почему-то сегодня на Западе мало кто вспоминает.

и это всегда сходило с рук. Точно так же, как и все свидетельства о преступлениях политических противников, массовые казни, чудовищные пытки и тому подобные «излишества», о которых почему-то сегодня на Западе мало кто вспоминает.

и это всегда сходило с рук. Точно так же, как и все свидетельства о преступлениях политических противников, массовые казни, чудовищные пытки и тому подобные «излишества», о которых почему-то сегодня на Западе мало кто вспоминает.

и это всегда сходило с рук. Точно так же, как и все свидетельства о преступлениях политических противников, массовые казни, чудовищные пытки и тому подобные «излишества», о которых почему-то сегодня на Западе мало кто вспоминает.

и это всегда сходило с рук. Точно так же, как и все свидетельства о преступлениях политических противников, массовые казни, чудовищные пытки и тому подобные «излишества», о которых почему-то сегодня на Западе мало кто вспоминает.

и это всегда сходило с рук. Точно так же, как и все свидетельства о преступлениях политических противников, массовые казни, чудовищные пытки и тому подобные «излишества», о которых почему-то сегодня на Западе мало кто вспоминает.

и это всегда сходило с рук. Точно так же, как и все свидетельства о преступлениях политических противников, массовые казни, чудовищные пытки и тому подобные «излишества», о которых почему-то сегодня на Западе мало кто вспоминает.

и это всегда сходило с рук. Точно так же, как и все свидетельства о преступлениях политических противников, массовые казни, чудовищные пытки и тому подобные «излишества», о которых почему-то сегодня на Западе мало кто вспоминает.

и это всегда сходило с рук. Точно так же, как и все свидетельства о преступлениях политических противников, массовые казни, чудовищные пытки и тому подобные «излишества», о которых почему-то сегодня на Западе мало кто вспоминает.

и это всегда сходило с рук. Точно так же, как и все свидетельства о преступлениях политических противников, массовые казни, чудовищные пытки и тому подобные «излишества», о которых почему-то сегодня на Западе мало кто вспоминает.

и это всегда сходило с рук. Точно так же, как и все свидетельства о преступлениях политических противников, массовые казни, чудовищные пытки и тому подобные «излишества», о которых почему-то сегодня на Западе мало кто вспоминает.

и это всегда сходило с рук. Точно так же, как и все свидетельства о преступлениях политических противников

ЕАТРОДОЛЖАЕТСОТРУДНИЧЕСТВО С ГРУЗИЕЙ

Торбен Хольц, глава Департамента Европейского Союза в Грузии, заявил о том, что решил прервать молчание, связанное с обстоятельствами похищения и освобождения европейского эксперта Петера Шоу.

- Мы в течении четырех месяцев не делали официальных заявлений по этому поводу, чтобы не поставить под угрозу жизнь похитника, - сказал Торбен Хольц на пресс-конференции, состоявшейся вчера в офисе дипломатии.

Нарушенное молчание, как выяснилось, связано с тем, что масс-медиа Грузии в последнее время, по словам Торбена Хольца, представляют общественности "непроверенную и ошибочную

информацию о Петере Шоу и "Агробизнесбанке".

Он подчеркнул, что "радость в связи с освобождением заложника была омрачена

дезинформацией о Петере Шоу, который не был частным бизнессменом, а являлся консультантом программы TACIS, получив зарплату в ее рамках и не участвуя в каких-либо иных операциях".

Торбен Хольц сказал, что ЕС всегда был поборником свободной прессы, являющейся основой демократии.

Однако она одновременно должна соответствовать и принципам ответственности.

Его аргументация была следующей. Независимые аудиторы

несколько раз в последнее время проверяли

деятельность "Агробизнесбанка", который возглавлял Петер Шоу, и не нашли в ней нарушений. Уже после похищения банкира Прокуратура Грузии провела проверку счета Петера Шоу и деятельность банка, также не обнаружив криминала, сказал Торбен Хольц.

Однако, судя по настроению пресс-конференции, у представителей масс-медиа были развязаны не все сомнения. В частности, на вопрос о том, какую позицию займет ЕС, если правоохранительные органы Грузии потребуют возвращения Петера Шоу из Лондона, Торбен Хольц ответил, что это не входит в его компетенцию, а является предметом переговоров между Правительством Грузии и Посольством Великобритании в Грузии. Тем не менее он отметил, что, по имеющейся у него информации, работники правоохранительных органов Грузии намерены вылететь в Лондон и допросить там Петера Шоу.

Что касается "Агробизнесбанка", то

между ЕС и Правительством Грузии достигнута договоренность о его приватизации и уже был проведен тендер. Однако в настоящее время появились новые возможности, которые внимательно изучаются с точки зрения технической и финансовой эффективности. В частности, рассматриваются варианты, по которым процесс приватизации может быть

значительно сокращен, а принятые решения будут наиболее оптимальны для клиентов банка.

В то же время Торбен Хольц отметил, что решение о приостановке выдачи кредитов никем из официальных лиц не принималось. Об этом же не говорилось на уровне заявлений, добавил он.

Однако, исходя из сложившейся ситуации, ЕС намерен пересмотреть подходы к практике реализации своих программ с целью обеспечения безопасности участников в их европейских и грузинских экспертов. Мы надеемся, что лица, замешанные в похищении Петера Шоу, убийстве сотрудника миссии Гюнтера Бойхеля, а также

удерживающие в заложниках граждан Грузии, будут задержаны и преданы правосудию, сказал Торбен Хольц.

Уже в будущем месяце ожидается перечисление в Грузию двух миллионов евро, предназначенный для продовольственной безопасности.

Касаясь взаимоотношений Грузии с ЕС, Торбен Хольц сказал, что "они развиваются

по нарастающей во всех сферах - политической, экономической и культурной. Сотрудничество будет продолжено и в дальнейшем с тем, чтобы население Грузии непосредственно на себе ощутило его эффективность".

Габриэл НАМТАЛАШВИЛИ

СТРАТЕГИЯ КОНТРОЛЬНОЙ РАБОТЫ



рующей структуре страны: "Несмотря на многочисленные трудности и препятствия, создавая и совершенствуя законодательную базу, Палата контроля Грузии утвердила гласность в качестве основополагаю-

щиеся участниками семинара. Сегодня Палата контроля Грузии уже в состоянии выполнять весь комплекс широких работ, необходимых для перехода наших общественных и экономических отношений на каче-



щего принципа, чем по праву заслужила в обществе репутацию независимого и объективного института".

Именно эти качества контролирующей службы страны подчеркивались во время

стремительно нового уровня функционирования.

Углубление сотрудничества контрольных служб стран СНГ в этой связи, как показал семинар, не просто обмен опытом и создание общего поля деятельности. Но и подго-

вой экономикой, торговлей оружием и наркобизнесом. С этим возрастающим объемом работ справиться сегодня в одиночку просто невозможно.

Юрий ГВИНДЗДЕ
Стол. нар. «С»

ЗАЯВЛЕНИЕ ПРЕСС-СЛУЖБЫ АКЦИОНЕРНОГО ОБЩЕСТВА "ГРУЗГАЗ"

В последние дни некоторые средства массовой информации, распространяющие не соответствующие действительности сведения об оплате акционерным обществом "Тбилигаз" за предоставленность за полученный природный газ. Некоторыми СМИ ситуация предполагается так, что АО "Тбилигаз" будто бы уже расплатился или почти расплатился со всеми долгами, и акционерного общества "Грузгаз" нет причин не поставлять газ в Тбилиси.

В целях доведения до сведения общественности Тбилиси истинных данных об оплате акционерным обществом "Тбилигаз" и должностных лица

организаций, от которых зависит решение вопроса оплаты полученного газа, по-прежнему не предоставлено акционерному обществу "Грузгаз" ни график оплаты стоимости потребленного газа, ни банковскую гарантис оплаты газа, получаемого в ноябре, ни график погашения 7520 тыс. лари по решению окружного суда.

Пресс-служба АО "Грузгаз" напоминает также, что общий долг акционерного общества "Тбилигаз" составляет 22300 тыс. лари. Таким образом, реальная картина взаимоотношений АО "Грузгаз" и АО "Тбилигаз" существенно отличается от той, которую хотят показать некоторые СМИ.

В этих условиях акционерное общество "Грузгаз" вынуждено идти на такую непопулярную меру, как прекращение подачи природного газа, потому что, сожалению, его партнер - АО "Тбилигаз" систематически и многократно нарушает условия заключенного договора, ставя АО "Грузгаз" перед необходимостью принятия подобных решений.

Пресс-служба АО "Грузгаз"
г. Тбилиси, 19 ноября 2002 г.

Новости дня

ЗАКОН, КОТОРЫЙ

ПОВЫСИТ ПРЕСТИЖ СТРАНЫ

В связи со вступлением в силу с 1 января будущего года изменений и дополнений, которые внесены в Закон Грузии "о вооружении, военной технике и продукции двойного назначения", 19 ноября в Министерстве экономики, промышленности и торговли состоялась пресс-конференция.

Вел ее директор Департамента политики, анализа внутренней торговли и межрегиональной торговли Вилен Алайдзе.

Этот закон хотя и не ограничивает свободную торговлю, но устанавливает строгий контроль за экспортом, импортом, транзитом и реэкспортом товаров двойного назначения, как потребительских, так и производственно-технических. Контроль за такими продукциями установленный министерствами торговли стран Евросоюза и Соединенных Штатов Америки, необходим для того, чтобы она не попала в сферу групп, причастных к сепаратистам, мятежникам, террористам, экстремистам и другим.

Следует отметить, что во Всемирной торговой организации объединено 146 стран, в группе нераспространения оружия массового уничтожения - только 36. Поэтому введение в действие данного закона имеет большое значение для утверждения имиджа Грузии как надежного стратегического и торгового партнера.

СОСТОЯНИЕ ЗДОРОВЬЯ ПАРЛАМЕНТАРИЯ ВЫЗЫВАЕТ ТРЕВОГУ

Вчера в фойе парламента член фракции "Движение за демократические реформы" Петре Цискаришиани нанес удар тупым предметом в область глаза члену "Новых правых" Давиду Саганелиду.

Как сказал Прайм-Мьюз лидер "Новых правых" Давид Гамкрелидзе, у Саганелидзе сломана рука, повреждено глазное дно и, возможно, отсечение мозга. Состояние его здоровья крайне тяжелое и, возможно, возникнет необходимость вывезти парламентария для лечения за пределы страны. Гамкрелидзе потребовал пригласить на заседание парламента Генерального прокурора, возбудить уголовное дело и провести судебно-медицинскую экспертизу.

По словам Гамкрелидзе, возможна новая провокация, теперь уже против Петре Цискаришиани, с целью обвинения "Новых правых". Он считает, что это было запланированным нападением на оппозиционера и расценяет это как дискредитацию "Новых правых". Председатель парламента Нино Бурджанадзе поддержала требование "Новых правых" и обратилась к Генеральному прокурору с просьбой провести расследование по данному вопросу.

Для проведения расследования инцидента, произошедшего между Цискаришиани и Саганелидзе, высший законодательный орган страны посетили заместитель генерального прокурора Венеди Бенидзе и следственная группа, которая определила основания для возбуждения уголовного дела. По словам Бенидзе, решение о возбуждении уголовного дела против Цискаришиани принял сам Генеральный прокурор Нураг Габриадзе, находящийся в настоящее время с визитом в Москве.

В БАТУМСКОМ

МОРСКОМ ПОРТУ СТРОИТСЯ КОНТЕЙНЕРНЫЙ ТЕРМИНАЛ

С помощью грузинских и иностранных частных инвестиций в Батумском морском порту в рамках генерального плана его развития начато строительство контейнерного терминала.

Он займет 4,5 гектара и охватит 4-5 причалы, общая длина которых 286 метров.

В соответствии с проектом терминал предполагается ввести в эксплуатацию в мае-июне 2003 года.

В ПЕРВЫЕ НА ГРУЗИНСКОЙ СЦЕНЕ

Ни разу еще за свою историю Тбилисский академический театр оперы и балета имени 3.Палиашвили не выносил на свои афиши оперу Верди "Макбет".

В эти дни главный музыкальный театр Грузии в ожидании предстоящей премьеры. Идея выдающегося дирижера Джанкога Кахиадзе и солиста театра Лади Атанелидзе претворяется в жизнь. Постановка осуществляет замечательный грузинский режиссер Гурам Мелиашвили и уже к концу декабря тбилисские меломаны смогут с ней познакомиться. Главные партии готовят Бесик Габриашвили, Эльдар Геадзедзе, Ирма Бердзенишивили, Гия Асатиани, Каха Тевладзе, Гия Габелая, Гия Махарадзе. За дирижерским пультом будет Заза Азмайпариашвили.

Макабела ГУРГЕНИДЗЕ

ГРИГОЛ РОБАКИДЗЕ ЧУВСТВО ЖИЗНИ НА ВОСТОКЕ И ЗАПАДЕ

Скалы вокруг - разбросанные ребра динсторического мамонта. Одни обрывисты, другие пологи, третьи плоски или выпуклы. Эропиты, монолиты... на них призраки пирамид, пещер, саркофагов. Что это? Разгул фантазии какого-нибудь фараона или рассыпавшийся и затерявшийся жар солнца? И всю обивку красок: лист касатика, лист ореха, альпийская роза, попоротник, гвоздика, вишня, хна, бронза, железо, сланец, галька, медь, хвост - волшебный камень, называемый еще оком солнца, - все эти цвета мерцают во всемозможных и невероятных, фантастических переливах. Они то сливаются с базальтом скота, то бархатом простираются вдоль подъемов, уклонов, откосов; иные из них радугой легли между скалами и расселинами. Сразу же бросается в глаза: мох и гвоздика состоятся между собой. Гвоздика одерживает верх. Присмотревшись, замечаешь: а вот сланец и хвост вступили в единоборство. Побеждает хвост. В конце концов создается впечатление, что обесцвеченные древесные лягушки и пестрые павлины лежат повсюду с раскинутыми хвостами, или же это мерцающее тело дракона, покрытое пятнами цвета кизила; и все вместе - языки солнечного пламени, застывшие в виде благородных камней.

Солнце палил. Караул на мгновение замерает. Похоже, солнце остановилось! Вот тактическая пирамида взрывается! Пан с криком прорывается сквозь зной. Здесь реальность как бы удаивается, а вместе с ней - ее созерцатель. Время стоит. Настоящее меркнет. Остается лишь прошлое. Будущее изредка вспыхивает как мысль, последняя же - словно воспоминание о грехе. Все зримое - лишь тень прошлого, либо жгучее тауро минувшего. Преданные забвению, дремлют здесь давно минувшие события - словно астральные тени с упавшими ликами, заутянутыми, гневными взорами, обращенными вовнутрь.

Дорога тянется вдоль гранитных скал, отбрасывающей гигантскую тень. Тут же река, почти высохшая. Не дракон ли выпил ее? Там виднеются озера, похожие на тусклые, сплещущие глаза. На другом берегу - сноха гиганты: толстобрюхие каменные Левиафанды, дремлющие, удовлетворившие свою страсть, измодженные от похоти. Они лежат, когда вытянувшись, кто скрючившился.

Подень. По-видимому, только что пробежал козлоногий бог. Не слышно ни жужжания мух, ни шелеста листьев: впрочем, вокруг ни дерева, ни куста, ни травинки. Верблюды укладываясь на покой. Их примеру следуют погонщики. Караван отдахает в гигантской тени скалы. Неуклюжие тела верблюдов сливаются со скалами и вулканами, образуя их продолжение. Химерические верблюхи головы глядят человеческими глазами. Кажется, будто

это камни, созерцающие из немизеримой дали! Головы кивают. Тихий шорох. Головы приходят в движение, словно шлемы, плывущие по воде. Затем головы химер прислоняются друг к другу и копытятся, будто колосья на легком ветру... Так отара овец на речном острове идет в тени ясеней спасение от пальящих лучей подущенного солнца.

В глазах овец - страх: не чует ли отара приближение орла или коршуна? Из глубин мрачной тени глядят на скалы бескрайние глаза верблюдов. Кого боятся они?.. Неподалеку погонщик недвижно уставился вдаль. Что видит он? Ничего. Может быть, к чему-то прислушивается? Но ведь вокруг ни шороха! И все же он слышит что-то. Чует дыхание вечности: творит молитву...

Эти картины взяты из моего романа "Змеиная кожа". Так выглядят ландшафт Иранского нагорья. Но тоже самое можно сказать о любой другой стране или области на Востоке. Каждый предмет, каждое существо здесь погружено в себя самого, словно дышит дыханием Творения. Все здесь пронизано первозданностью. Все дышит покоем - каждая глыба, каждый ком земли. Земля на Востоке - нечто большее, нежели просто материя: она - космическое существо, в дыханиях которого дремлет миф. Человек на фоне такого ландшафта - маленький, крошечное создание. Природа здесь не подвластна человеческому измерению. Время на Востоке не течет, оно величественно застыло в пространстве; и мгновение содержит в себе вечность, как морская раковина хранит в себе рокот давно отхлынувших волн.

Теперь обратим взор на Запад. И здесь, конечно же, немало прекрасных, пленяющих душу пейзажей. Они, правда, близки человеку, и в них почти не ощущается дыхание Творения. Оторванные от Творца, они, с чисто человеческой точки зрения, обладают своим собственным дыханием. Земля здесь - только и только матери и зачастую, пожалуй, лишь почва, которую обрабатывают, за которой ухаживают. На всем здесь лежит печать человеческих рук, нигде не найти нетронутых, заповедных мест. Ни тетива, ни табу. Мифическое предсторожение о том, что хотя бы малая часть территории должна оставаться неприкоснутой, забыто. Земля не утратила своего космического дыхания, почти никем на Западе не принимается во внимание. Так и кажется, что человек здесь делом рук своих воинамерится заменить Божий Промысел. Красивы и четко очерченные контуры западных ландшафтов будят лишь эстетическое чувство. Все здесь пребывает в бурном росте, в пышном цветении. Недостает ширы, простора. Нельзя не заметить размаха человеческой деятельности; однако даже во время переворотов в этой деятельности нет ощущения тишины. Повсюду видишь причудливо раз-

граничены, разбитые на ландшафты фигуры. Но взор созерцателя постоянно в что-то упирается, ему недостает необъятности. Каждый предмет, каждое существо стремится наружу. Пространство на Западе не в состоянии сохранить величественную ширь; оно просто растворяется в времени; и мгновение здесь не дышит ароматом вечности, ибо здесь оно - не более чем единица врем-

отметить, что в бытии Востока упор делается на перворастение, в то время как в бытии Запада на переднем плане - само растение. Восток растворяет свою суть, свое "я" в первоначале: для него любое начало есть первоначало. Запад же развивается в личностную монаду, и начало почти всегда означает для него единственно возможное новое начало. Китаец стремится прести в обратную сторону:

"я". Даже семенем, обладающим творческой способностью, по глубокому убеждению китайцев, следует погревать в обратном порядке. Иными словами, его надо распахивать и хранить в себе его самовозпроизведяющую потенцию. "Когда семя преображене, тело свежо и свободно", - говорится в загадочной книге "Тайна золотого цветка". Легенда повествует о том, как мастер Понг, "касавшийся

каждое явление само по себе не только иллюзия, оно - прежде всего форма, образ того, что является. Любая вещь, любой предмет обладают здесь обязательной для всех собственной реальностью. Отсюда необычная ясность видения на Западе: все вещи представляются здесь в определенных, четких очертаниях, в то время как Восток воспринимает их неопределенными, расплывчатыми.

Есть еще одна особенность жизни на Востоке, которая резко отличается от западного бытия. Европеец, попавший на Восток, никак не может понять, почему, например, в Иране никто не в состоянии по-деловому, достоверно передать суть того или иного происшествия. Может быть, это объясняется лукавством или лживостью восточно-го человека? Отнюдь нет. В сознании восточного человека предметы сливаются друг с другом в туманные, иллюзорные образы, и каждый факт у него обрастает вымыслом. Поэзия и правда, вымысел и реальность на Востоке суть одно и то же. Я припоминаю, как один мой друг в Грузии, человек с ярко выраженным восточным складом ума, в моем присутствии, рассказал обо мне в обществе нечто такое, чего в действительности со мной не происходило. Я, конечно, понимал, выражать ему не имело смысла. Рассказчик настолько далеко зашел в своем фантазии, что мне осталось лишь едва заметно усмехнуться в ответ на его веселые выдумки.

Европеец по имени Лео Маттиас, потрясенный случаем, подобным только что рассказанному мной, пишет в своей книге "Несомненная заслуга переводчика Сергея Окропиридзе. Написанная превосходным русским языком, книга эта бесспорно стала еще одним скромным пополнением богатейшей литературы, созданной на русском языке.

И в конце - одно дополнение "но". Книга эта издана на средства переводчика в количестве всего... 300 экземпляров. А ведь она заслуживает того, чтобы с ней познакомились как можно большее число русскоязычных читателей. Проверьте, она воистину этого стоит.

Борис ЧАЧАНИДЗЕ

Сегодня мы предлагаем эссе Григола Робакидзе "Чувство жизни на Востоке и Западе".

Дэйзи же мы представляем вам три стихотворения писателя и переводчика Сергея Окропиридзе.

быть, он установит, сколько ковров в этой партии.

- Не знаю, - ответил Хусайн, - но их, кажется, примерно 170 штук. Я обрадовался, получив, наконец, хоть какой-то взаимительный ответ, и, отослав Али, поручил Хусайну сосчитать ковры.

- Надеюсь, ты помешаешь, Хусайн. Ты должен взять в руки каждый ковер и так все пересчитать. - И чтобы я втолковала ему суть поручения, я сорвала несколько листков со старого календаря и стала считать, бросая их один за другим на стол.

- Раз-два-три-четыре... и т.д. Понятно? Хусайн кивнул головой.

Тем временем мой друг вернулся, и я сообщил ему о произошедшем в его отсутствие. Он рассмеялся и обозвал Али олуком. Я, мол, правильно сделала, что перепоручил это дело Хусайну.

Через несколько часов - это было недалеко до закрытия конторы - Хусайн вернулся с горделивым видом.

- Так сколько��ов в партии? - спросил я его.

- Хусайн, улыбаясь, ответил:

- Я насчитал 145, господин.

Не могу объяснить, почему, несмотря на такой, казалось бы, точный ответ, я ему не поверил. И спросил его:

- Да какого числа ты считал, Хусайн?

- Да 130, - ответил тот. Осталось всего около пятидесяти..."

В сознании восточного человека рост расстояния происходит в обратном направлении - к перворастению. В недрах его бытия тлеет зерно мифа. Собственное же растение распускается в нем медленно, порой даже кажется, что оно вот-вот захнечет. Весь Восток расплывается в полуторакре, и ему неведомы четкие контуры. Отсюда неподвижность, растирающая в вечности, взгляд, обращенный вовнутрь, величественный покой, царственный неподвижный великолепия во всем - в людях и ландшафте.

На Западе все не так. В бытии западного человека доминирует растение, личность. Первосточник, первоначало с каждым днем иссекается, убывает в нем. Его взгляд обращен наружу, и покой неведом ему. Если восточный человек лучше всего проявляет себя в самопогружении, то человек Запада - весь в стремлении. На Востоке - мастер Понг, на Западе - Фауст.

На Востоке опьянение переносится сдержанно, внутри себя; и чем оно сильнее, тем сдержаннее наслаждение им. На Западе же опьянение протекает в динамике, по восходящей линии, и наслаждение выражается бурным радостью. Восточный человек видит Бога закрытыми глазами, уходя в глубину, где все чувства обострены до звериной чуткости, где они, взаимодействуя, выливаются в новое чувство. Западный же человек видит Бога открытыми глазами и, кажется, даже пытается осязать его.

Окончание следует

СОТВОРЯЮЩИЙ

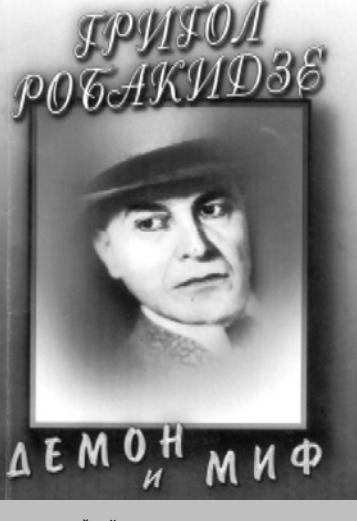
Книга, о которой мы хотим вкратце поведать нашим читателям, - это сборник эссе "Демон и миф" выдающегося грузинского писателя Григола Робакидзе, написанный им на немецком языке и впервые изданный в Германии в 1935 году. Этак книга принесла автору широкую известность на Западе. В ней с присущей ему глубиной Г.Робакидзе описывает феномены И.Сталина, олигархической царицы и Нефертити и талантливых актрис Греции Гарбо, мастерски "препарируя" факты, вникает в разницу образа мыслей людей, живущих в разном временном пространстве Запада и Востока, предлагает читателю свое видение истоков первородного страха человека.

Отдельные главы из "Демона и мифа" в разное время публиковались в переводе на русский язык, но целиком ее русский перевод издан только сегодня.

Любого, кто впервые знакомится с творчеством Г.Робакидзе, не может не восхищать способность предвосхищать события, он знает, что глубоко ненавистный ему большевизм очень скоро, словно несенный Молохом, потребует миллионы человеческих жертв и одним из первых на заклинание поведет именно его.

Но Бог оказался к нему милостив.

Каким-то чудом вырвавшись затолько-только из



Сергей Окропиридзе СТИХИ

Кавказ
Утром ты, блогороден,
неприструнен для митиг.
В своих обятиях братских
ты долю опального Бога
держал.

И дух братства с тех пор
остался в технических
ты и юшты вскаль.
и равных на тир призыва-

ется...

Грузия
Страна эта избранная.
Здесь солнце встаёт на Во-

стоке
и весь божий день бежит на Запад.
отягиваясь то и дело назад.
С неба засыпает беспредельно

поступает Манна, вну-

гогим,
которую, однако, приходится переизбирать

не покладая рук,
чтобы на высоте избранных
свата быть...

Родина
Терзает ястреб голубку,
терзает клювом своим

иони, измеряется часами. Оно лишено претенций. Каждый раз, когда языки заменяются заменять Божий Промысел. Красивы и четко очерченные контуры западных ландшафтов будят лишь эстетическое чувство. Все здесь пребывает в бурном росте, в пышном цветении. Недостает ширы, простора. Нельзя не заметить размаха человеческой деятельности; однако даже во время переворотов в этой деятельности нет ощущения тишины. Повсюду видишь причудливо раз-

круговатым,
коттами стальными своими,
со всем сладострастием сво-

им.

Собрав последние сны,
взвешивает она к собратым дву-

гогим,

стоящим подальше

полукругом

в позе невозмутимых полу-

богов,

ряжающихся в туго

нерушимых законов приро-

ды...

таким образом своих девушки-служанок, прожил 880 лет. Человеку западного склада ума это кажется непостижимым.

Восток дышит первоначалом. В первоначале же все предметы составляют единое целое. "Там твоя азия" (это - ты) - говорили древние индусты: все, что ты видишь, есть ты сам. Границы между предметами стерты. Все, что воплощается, - лишь майя, светлая иллюзия. Для Запада

этот разрыв ярче всего проявляется в творчестве обоих миров. Погруженный в Бенгзириниче, восточному миру несвойственно создавать завершенные произведения, ибо "завершить" означает "ограничить" определенным рамками. Готические кафедральные соборы просто невозможны без представления стертыми. Граны между памятниками на Востоке. Запад знает толк в пределах. Их хода из этого знания, здесь создаются такие

илюзии, которые убывают в нем. Его взгляд обращен наружу, и покой неведом ему. Если восточный человек лучше всего проявляет себя в самопогружении, то человек Запада - весь в стремлении. На Востоке - мастер Понг, на Западе - Фауст.

На Востоке опьянение

переносится сдержанно,

внутри себя; и чем оно сильнее, тем сдержаннее наслаждение им. На Западе же опьянение протекает в динамике, по восходящей линии, и наслаждение выражается бурным радостью. Восточный человек видит Бога закрытыми глазами, уходя в глубину, где все чувства обострены до звериной чуткости, где они, взаимодействуя, выливаются в новое чувство. Западный же человек видит Бога открытыми глазами и, кажется, даже пытается осязать его.

И Али снова исчез.

День уже клонился к вечеру, когда Али вернулся. Он привел с собой второго конторского служащего, своего друга Хусайна.

- Итак, сколько же ковров ты насчитал? - спросил я Али.

- Их было всего триста или триста пятьдесят...

- Четыреста или пятьсот, - ответил он неопределенно.

К удивлению Али, его информация меня не удовлетворила. Я насторожилась.

- Ну сколько всего осталось ковров? - спросил Али, когда он, наконец, вернулся.

- Четыреста или пятьсот, - ответил он неопределенно.

К удивлению Али, его информация меня не удовлетворила. Я насторожилась.

- Ну сколько всего осталось ковров? - спросил я Али.

- Их было всего триста или триста пятьдесят...

- Четыреста или пятьсот, - ответил он неопределенно.

К удивлению Али, его информация меня не удовлетворила. Я насторожилась.

- Ну сколько всего осталось ковров? - спросил я Али.

- Их было всего триста или триста пятьдесят...

- Четыреста или пятьсот, - ответил он неопределенно.

К удивлению Али, его информация меня не удовлетворила. Я насторожилась.

- Ну сколько всего осталось ковров? - спросил я Али.

- Их было всего триста или триста пятьдесят...

- Четыреста или пятьсот, - ответил он неопределенно.

К удивлению Али, его информация меня не удовлетворила. Я насторожилась.

- Ну сколько всего осталось ковров? - спросил я Али.

- Их было всего триста или триста пятьдесят...

- Четыреста или пятьсот, - ответил он неопределенно.

К удивлению Али, его информация меня не удовлетворила. Я насторожилась.

- Ну сколько всего осталось ковров? - спросил я Али.

- Их было всего триста или триста пятьдесят...

- Четыреста или пятьсот, - ответил он неопределенно.

К удивлению Али, его информация меня не удовлетворила. Я насторожилась.

- Ну сколько всего осталось ковров? - спросил я Али.

- Их было всего триста или триста пятьдесят...

- Четыреста или пятьсот, - ответил он неопределенно.

К удивлению Али, его информация меня не удовлетворила. Я насторожилась.

- Ну сколько всего осталось ковров? - спросил я Али.

- Их было всего триста или триста пятьдесят...

- Четыреста или пятьсот, - ответил он неопределенно.

К удивлению Али, его информация меня не удовлетворила. Я насторожилась.

- Ну сколько всего осталось ковров? - спросил я Али.

- Их было всего триста или триста пятьдесят...

- Четыреста или пятьсот, - ответил он неопределенно.

К удивлению Али, его информация меня не удовлетворила. Я насторожилась.

- Ну сколько всего осталось ковров? - спросил я Али.

- Их было всего триста или триста пятьдесят...

- Четыреста или пятьсот, - ответил он неопределенно.

К удивлению Али, его информация меня не удовлетворила. Я насторожилась.

- Ну сколько всего осталось ковров? - спросил я Али.

- Их было всего триста или триста пятьдесят...

- Четыреста или пятьсот, - ответил он неопределенно.

К удивлению Али, его информация меня не удовлетворила. Я насторожилась.

- Ну сколько всего осталось ковров? - спросил я Али.

- Их было всего триста или триста пятьдесят...

- Четыреста или пятьсот, - ответил он неопределенно.

К удивлению Али, его информация меня не удовлетворила. Я насторожилась.

- Ну сколько всего осталось ковров? - спросил я Али.

- Их было всего триста или триста пятьдесят...

- Четыреста или пятьсот, - ответил он неопределенно.

К удивлению Али, его информация меня не удовлетворила. Я насторожилась.

- Ну сколько всего осталось ковров? - спросил я Али.

- Их было всего триста или триста пятьдесят...

- Четыреста или пятьсот, - ответил он неопределенно.

К удивлению Али, его информация меня не удовлетворила. Я насторожилась.

- Ну сколько всего осталось ковров? - спросил я Али.

- Их было всего триста или триста пятьдесят...

- Четыреста или пятьсот, - ответил он неопределенно.

К удивлению Али, его информация меня не удовлетворила. Я насторожилась.

- Ну сколько всего осталось ковров? - спросил я Али.

"РЕБЕНОК И ОКРУЖАЮЩАЯ СРЕДА"

Неправительственная организация под таким названием функционирует в Тбилиси с 1995 года. Как и большинство центров, занятых благотворительностью, этот недостаточно "раскручен". По крайней мере, в нашей стране, где соответствующий закон давно завис в воздухе, а алтынристы, подобные Сардаришвили или Зубалашвили, канули в Лету.

Оказывать помощь неимущим, как это пародически ни звучит, лишило сегодня всякого смысла - никаких тебе склонов на налоги и прочих поблажек. Так что присматривают за нашим "Ребенком" преимущественно международные организации - USAID, UNICEF, "SAVE THE CHILDREN", UNICEF, OXFAM, ВСЕЕ CORDAID.

Для Наны Иашвили, президента и основательницы ассоциации, бездомные дети давно уже родные. Им дарят она свою теплоту, возвращая надежду на благополучное будущее. Ради них она оставила преподавание в школе, в которой проработала восемнадцать лет.

- Наверное, непросто было покидать школу, любым учеников?

- Образ жизни изменился кардинально. Заботы о воспитанниках занимают всё время, но без них я уже не мыслю своего существования. Пробовала работать параллельно, на два фронта, но вскоре поняла - даже успевая всюду, теряю качество работы. Остала благополучных детей ради не очень благополучных, посчитав, что в школе найти замену мне проще.

Приняв решение, со спокойной совестью отправилась на... улицы. Наверняка вас интересует, кто мы, как появился в городе "Ребенок и окружающая среда"? Меня, как и любую женщину, очень беспокоит проблема бездомных детей. Она существовала у нас не всегда, но к 1994 году приняла широкий размах. Поделившись с близкими людьми своей тревогой, поняла - я не одинарка в своих мыслях. Дальше стали думать уже вместе.

Первым шагом стала попытка нападти контакт. Подходили к нам прямо на улицах, заявляли разговором. Большинство детей охотно вступали в беседу, делаясь своими проблемами. Главное, что они поняли - нам от них ничего не нужно, напротив, это мы проявляем им руку помощи. К концу 1994 года в Кировском парке нами был открыт первый пункт, где все желающие, а их оказалось ох как много, могли бесплатно поесть. Продукты поставляли знакомые, старые и новые. Сумки складывались на моей кухне, а мама с утра до вечера стояла у плиты. Но вскоре выяснилось - хлеб насущ-



Сумма в 250 тысяч долларов выплачивалась поэтапно в течение двух лет.

- Что подразумевал ваш проект?

- На первую очередь мы планировали расширить уже действующую мобильную службу. К моменту, когда мы получили ответ, у нас уже действовали

делают режим дня, свой досуг. Кстати, он весьма разнообразен. Спорт, культурно-образовательная секция, театральная студия... Приходит ребенок на занятие, к примеру, в драмакружок. Может не один месяц просидеть в зрительном зале. А затем подходит к нам и просит: возьмите меня в спектакль. День премьеры, аплодисменты, гастроны. Его хвалят, поздравляют с успехом. И как после всего этого на улицу? Детям стыдно возвращаться к прежней жизни.

- Представляю, как вам тяжело сталкиваться каждый день с непростыми житейскими историями...

- Хорошо бы сделать все возможное, чтобы у этих историй хотя бы конец был счастливый.

Познакомились мы с многодетной матерью. Впрочем, таковой ее называть трудно, ведь своим открытием и даже их точное число она знать не может. Потомство давно стало источником бизнеса. "Домом" этой семьи служила лестница Дезертского рынка. Для того, чтобы разжалобить, конкуренты на море прошлак жесткая, она потчевала своих детей димедролом. Можете представить, насколько болезненно они выглядели. Уговаривать отдать нам хотя бы одного ребенка, старшего, пришлось долго. Удалось, правда, и здесь глава семьи ошиблась - старшим называла сына, напрочь позабыв о существовании первой дочери. Малышка мы прозвали маленьkim философом, настолько прозорливо он мыслит. А простое упоминание о школе приводит его в дрожь.

Есть у нас и маленькие победы. Замечательная десятилетняя девочка, наша воспитанница, удочерила недавно грузинскую се-

мью. Инициатором этого выступила бабушка, работающая в школе, где девочка учится. И в этом случае пришлося столкнуться с трудностями - не хотели отдавать ее старшие сестры, промышляющие древнейшей профессией. Готовили себе смену. Новая семья души не чает в ребенке. Как выяснилось, они потеряли свою dochь в этом же возрасте. До шестнадцати лет девочка будет воспитываться у них. Позднее своей судьбой она распорядится сама.

- Вы уверены в своих питомцах? Что они дают их после "Воробышков"?

- Мы не теряем связи с ними. С четырнадцати лет стремимся обучить их полезной профессии. Находим специалистов широкого профиля, готовых помочь. Подбираем рабочие места. Большинство подростков со временем возвращаются в родные дома. Что касается беженцев - они, к счастью, живут в практике обеспеченности.

Подчеркну особо, надеюсь, вы поверите мне на слово, что время работы мы на раз не сталкивались с фактами кражи. В первое время умышленно оставляли личные вещи, сумки в учебительской, на видном месте. Они оставались нетронутыми. Поведение детей дает надежду верить в то, что из них вырастут достойные и порядочные граждане. Дети любят "Воробышков". В полиции шутят - на вас особый спрос. В своем кругу дети узнают о нас и просят:

возьмите нас к себе.

- Мест хватает?

- Нет, конечно. Особенно спальных. Надеюсь, со временем расширимся. Помимо "Воробышков", мы открыли "Радугу". Это дневной центр для детей, промышляющих древнейшей профессией. Готовили себе смену. Новая семья души не чает в ребенке. Как выяснилось, они потеряли свою dochь в этом же возрасте. До шестнадцати лет девочка будет воспитываться у них. Позднее своей судьбой она распорядится сама.

В настоящие времена мы осуществляем проект "Дети улицы в Тбилиси". Он состоит из множества компонентов.

Среди них выделяется мобильная служба, работа в центрах, с масс-медиа, превенционным отделением в Чатура, детями-инвалидами и т.д. Остановлюсь подробнее на последних двух пунктах. Почему в Чатура? - спросите вы. Социальный опрос,

могут, все члены семьи, к делу подключились и младшее поколение. Стараемся помочь также детям-инвалидам - в получении образования и дальнейшей интеграции. Наша служба открыта в Дибури, на базе детского сада № 2. Спонсирует нас в этом добром начинании UNICEF.

- На вашем столе я вижу Конвенцию о защите прав детей...

- В 1994 году мы присоединились к всемирной конвенции ООН (UNICEF), что дает нам больше прав и возможностей осуществлять все намеченные проекты. А также обеспечивает защиту государства и поддержку международных благотворительных организаций.



проведенный нашими сотрудниками, показал, что на сегодня Чатура - самый неблагоприятный в социальном плане регион Кевекини Карти. Обнищание некогда крупного промышленного города привело к росту эмиграции. Естественно, большая часть жителей осела в столице. Зарабатывают, как

ждем принятия соответствующего закона, адаптированного к условиям Грузии. Сейчас он находится в стадии разработки.

- Кто реально поддерживает вас сегодня?

- Подходит к концу двухгодичная программа, осуществляемая совместно с голландской органи-

зацией CORDAID. Она с будущего года меняет свои приоритеты, сотрудничая в основном с медицинскими учреждениями. Ее финансовая помощь в связи с этим будет урезана, а поступающие вливания мы направим на нужды детей-инвалидов. Реабилитационные центры будут открыты в нескольких детских садах. Мы очень благодарны голландским коллегам, фактически поставившим нас на ноги и давшим нам возможность работать в полном объеме. Несмотря на ограниченный бюджет, мы остаемся оптимистами. Недавняя комендровка на конгресс в Аргентину убедила меня, что людей, готовых помочь - не на словах, а на деле, - много. Мы не одиночки в этом благородном начинании - и это главное. В нашей организации 26 человек. Все сотрудники с высшим, преимущественно педагогическим образованием. Это - истинные профессионалы, прошедшие тренинги в ряде международных организаций. С детьми заняты также врачи, психологи, технический персонал. Наши питомцы все время под контролем, но мы делаем все для того, чтобы они его не ощущали. А самая большая радость для нас - когда в "Воробышков" приходят бывшие воспитанники. Поделиться успехами, рассказать о работе, личной жизни,

диана ШЕРЕШАВИЛИ

Тенгиз СВАНИДЗЕ

ОТВЕТЬ МНЕ ТАКОЙ ЖЕ ЛЮБОВЬЮ И НЕ ПРОГАДАЕШЬ!

Где верность тебе я нарушил, мой северный брат,
Когда же сломался связующий мост
меж сердцами?
Холодные руки в душе моей шарят,
хотят Прервать, погубить наше братство,
что длилось веками.
Я в сладкие думы порой погружаюсь,
порой Предстанет пред взором чудесное небо единства,
но если, как тать, к побратиму ты входишь домой,
Могу ли я с татем беседовать о побратимстве?
Чего мне хорошего от вороломств ожидать?
Но все-таки верю: нас братство спасет, без сомненья.

Всегда будет брат и любить тебя, и уважать,
Когда не потребуешь ты от него подчиненья.
Где ловчий, на тропах судьбы
смастривший капкан!
Неведомо, нет (это темное время такое!)
Хочу дорожить я тобой, как завещано нам,
но чернь недоверья в душе
не дает мне покоя.
Ума не могу приложить - что задумал
ты вновь,
и все же скажу сокровенное: если
увидеть согретую солнцем и сердцем любовь,
Ответь мне такой же любовью -
и не прогадаешь!

Перевод Владимира Саринити

КРИМИНАЛЬНАЯ ХРОНИКА

И ВНОВЬ НЕСТЬ ЧИСЛА ТРАГЕДИЯМ...

Одна из них разыгралась на днях в Ниноцминдском районе. Здесь сотрудниками местного отдела полиции был задержан Левон Варданян, обвиняемый в том, что во время конфликта в гостинице «Ниноцминда» выстрелил из охотничьего ружья ранил в грудь Артурака Каджояна, который скончался. Незагерированное оружие изъято.

В столице сотрудники Управления полиции Ваке-Сабуртало задержали тбилисца Ивана Наринидзе, который обвиняется в том, что во время конфликта ударом ножа в спину убил отчима Вахтанга Пашавшили, а в УВД Гори добровольно явился тбилисцы Абакал, который на ул. Давида Агмашенебели во время конфликта из оформленного на него оружия убил Николоза Наскидашвили. Изъят пистолет «Байкал-442».

... И ФАКТАМ ПОНОЖОВЩИНЫ

В столице сотрудники Управления полиции Исан-Самгори задержали Володю Пилаури, который подозревается в том, что, находясь в нетрезвом состоянии, ножом в живот ранил Паату Малацидзе. Нож изъят.

В Хашурском районе полицейской задержан местный житель Давид Гвиниашвили, подозреваемый в том, что во время конфликта ножом ранил в ногу Александра Панчиладзе. А сотрудники отдела полиции Марнеули задержали жителя села Хидискури Каспского района Тамаза Минасахова, который подозревается в том, что

во время конфликта ножом в спину ранил жителя села Кирач-Муганло Рахира Мамедова.

В СЕТЕЯХ ЗАКОНА

оказались на дне еще несколько находившихся в розыске преступников. Так, во время проведения оперативного мероприятия «Бадз-2002» сотрудниками Управления полиции Дибури-Чхегури были задержан разыскивавшийся за попытку убийства и хулиганство Иракли Енукидзе, подозреваемый в том, что 27 июля в Тбилиси во время конфликта ножом в грудь и спину ранил Левана Kochaniani.

В ходе этого же мероприятия сотрудниками Управления полиции Мтквари-Крцаниси в селе Ахапсели были задержаны разыскивавшиеся за нанесение телесных повреждений Амирлан Мангошили, а сотрудниками Управления полиции Исан-Самгори на Кахетинском шоссе был задержан разыскивавшийся за изнасилование Зураб Махарашиви.

НА ГРАНИЦЕ ТУЧИ ХОДЯТ ХМУРО...

Три члена действующей в т.н. пограничной зоне организованной преступной группы были задержаны на дне сотрудниками краевого ГУ полиции Самгирело - Земо Сванети и УВД Зугдидзе. В числе задержанных оказались «авторитеты» криминального мира несколько раз судимые Бадри Алпенидзе, Омехи Кукава и Манучар Бернадзе, у которых изъяты, соответственно, 9, 8 и 5 магнитофонов, а у Алпенидзе - к тому же граната типа Ф-1.

В СТОЛИЦЕ ВЫЯВЛЕН НЕЛЕГАЛЬНЫЙ ЦЕХ ПО ПРОИЗВОДСТВУ ФАЛЬСИФИЦИРОВАННЫХ АЛКОГОЛЬНЫХ НАПИТКОВ

Вначале сотрудниками соответствующего отдела на территории расположенной в Дибурийском районе ярмарки ООО «Терги» на факте реализации фальсифицированных алкогольных напитков были уличены продавцы торговых киосков Мадона Гиоргадзе, Додо Габидзе, Анна Валашвили и Ирма Карселидзе.

Приятными в дальнейшем мерами в этом же преступлении была уличена Нануци Цицидзе. Она в своем квартире с помощью кустарно изготовленных установок устроила нелегальный цех по разливу алкогольных напитков, которые потом реализовывались через указанных продавцов. Из квартир Цицидзе изъяты установки для разлива спиртных напитков, большое количество пробок, пустые бутылки с этикетками, акцизные марки и «головы продукции», в том числе 63 бутылки водки «Триумф», «Динис» и «Кирвели». Принимаются меры по изъятию производственных помещений.

И «САНДО» НЕ ЗАСЛУЖИВАЕТ ДОВЕРИЯ

Это выяснилось в результате проведенной сотрудниками службы по борьбе с коррупцией и экономической преступностью ГУВД Тбилиси операции, т.н. «контрольной закупки». Или в расположенному на ул. Каюкова на территории фаб-

рики школьного инвентаря ООО «Сандо» (руководитель - Николос Имадзе) была закуплена производившая здесь продукция - 5 пластмассовых двухсотграммовых банок творога, которые экспертиза признала фальсифицированными. На следующий день, на основе постановления суда, из указанной фабрики были изъяты 480 двухсотграммовых банок творога из изюмом, 156 четырехсотграммовых и 624 двухсотграммовых банок молока, которые, по заключению экспертизы, также признаны фальсифицированными.

А МОШЕННИКИ ПО-ПРЕЖНЕМУ НАНОСЯТ ГОСБЮДЖЕТУ КРУПНЫЕ УБЫТКИ

Сразу в нескольких фактах мошенничества был уличен сотрудниками краевого ГУ полиции Мцхета-Мтианети, бывший директор АО Мцхетского автотранспортного предприятия Гиоргий Просманишвили. Как выяснилось, он в 1998 году с помощью фальшивых счет-фактур внес на производство покрышки грузовых машин стоимостью 90.369 лари и получил незаконный зачет НДС на сумму 15.061 лари. Также Просманишвили с целью присвоения суммы, испытывая кассовые ордера несуществующего ООО «Ника», присвоил принадлежащее АО 68.743 лари. В результате проверки установлено, что руководство АО в 1998-2002 гг. скрыло НДС на сумму 38.210 лари, а по штрафным санкциям - еще 110.165 лари, чем нанесло госбюджету существенный ущерб.

Новости футбола

ГРЕВ-ДЕНЬ НА ГРИЗ

Немецкий голкипер Оливер Кан, французский полузащитник Зидан и бразильский нападающий Роналдо названы претендентами на звание лучшего футболиста 2002 года, сообщает агентство Reuters. Лауреат этого почетного приза, который вручается с 1991 года, будет назван на праздничной церемонии, которая состоится 17 декабря в Мадриде. На этом мероприятии также будут вручены награды прошедшего чемпионата мира: Кан получит «Золотой мяч», как лучший игрок первенства, а Роналдо «Золотую бутс»), как лучший бомбардир турнира. Более 140 тренеров национальных сборных примут участие в определении лучшего игрока сезона в мире – звания, которого в прошлом году был удостоен иг-



рона мадридского «Реала» Луиса Фиго. Роналдо и Зидан уже по два раза владели этим почетным трофеем, который за свою 11-летнюю историю еще ни разу не доставался вратарю.

«МАНЧЕСТЕР ЮНАЙTED» НЕСЕТ ПОТЕРИ



Полузащитник футбольного клуба «Манчестер Юнайтед» и сборной Англии Дэвид Бекхэм был травмирован в матче английского

чемпионата против «Саутгемптона» и играл со сломанным ребром в Лиге чемпионов с «Байером». Как сообщает ИТАР-ТАСС, это выяснилось после субботне-го рентгеновского обследования, которое показало, что у Бекхема перелом ребра,

полученный около двух недель назад. Врачи клуба благодарили Бога за то, что в матче с немецким клубом соперники не нанесли удары в по-враждебный бок Дэвида, ведь это могло привести к более тяжелой травме – разрыву легкого. Футбо-

лист будет вынужден пропустить принципиальные матчи – с лондонским «Арсеналом» и «Ливерпулем», а также две игры второго группового этапа Лиги чемпионов с испанским «Депортиво» и швейцарским «Базелем».

Бокс

ГОГОЛАДЗЕ ПОБЕЖДАЕТ ЭДВАРДСА

Боксер из Поти Гоголадзе одержал в субботу победу в рейтинговом бою над американским спортсменом Джеймсом Эдвардсом в весовой категории до 60 килограммов на проходящем в Филадельфии чемпионате мира среди профессионалов. Об этом сообщили «Прайм-Ньюс» из Филадельфии менеджер грузинского боксера Мамука Циклпари. До этого Коба Гоголадзе провел 7

рейтинговых боев, в шести из которых победил нокаутом, а в одном потерпел поражение. Мамука Циклпари, сказал «Прайм-Ньюс», что первый рейтинговый бой между вторым грузинским профессиональным боксером Рамазоном Палиани и Кельвином Шепардом не состоялся, так как американский спортсмен отказался от поединка и победа была присуждена Палиани.

Также были установлены суммы призовых за участие в соревновании, по-

МОРАЛЕСОИ МАЙУ



Бой за звание чемпиона мира в полулегком весе (57,2 кг) по версии WBC между двумя выдающимися экс-чемпионами американцем Поли Айалой и мексиканцем Эриком Моралесом закончился триумфом последнего: двое судей отдали

ему предпочтение со счетом 117:111; один – со счетом 116:112.

Гандбол

СКАНДАЛ В ЖЕНСКОЙ СБОРНОЙ ДАНИИ

Со скандала начались заключительной фазой подготовки сборной Дании к предстоящему здесь в декабре чемпионату Европы среди женских команд. После объявления старшим тренером Яном Путликом состава на первенство континента решительный протест заявил наставник одной из лучших команд Дании – «Слагелесе», сама в прошлом известный игрок – Аня Андерсен. По ее мнению, абсолютно неверным является решение Путлика не взять в главную команду ни одну из ее подопечных. И явно, чтобы доказать это, «Слагелесе» уверительно выиграла в прошедшую субботу у сильной команды «Выборг», причем на ее площадке. Самым сенсационным в составе сборной Дании

стало появление 34-летнего вратаря Лене Рантала, в настоящее время крайне неудачно выступающей за нарвежский клуб «Ларвик». Сама она в начале этого года официально объявила, что прекращает выступления за главную команду Дании. Теперь же она заявлена под номером «один». Кроме нее в заявке много ветеранов – это Мэтте Вестергорд из созданного в этом году клуба «Коленгаген» (127 матчей – 379 мячей), Лотте Керьорк из «Выборга» (92–348), Котрин Фрилун из «Выборга» (95–236), Кристине Андерсен из «Икаста» (81–224). Все они – чемпионки Олимпийских игр-2000 в Сиднее. Самая молодая в сборной Дании – 22-летняя Трине Енсен из «Икаста» (12–27).

НОВЫЙ РАКИДА

Концерн KarstadtQuelle и ФИФА заключили партнерское соглашение по сбыту сувенирной продукции на чемпионате мира по футболу 2006 года, который пройдет в Германии. В рамках партнерства запланирована организация более 300 торговых точек по

продающей футбольки и прочих спортивных атрибутов с символикой чемпионата в торговых домах Karsladt. По оценкам

главы концерна Вольфганга Урбана, объем рынка спортивной атрибутики составит до одного миллиарда евро.

ПОБЕДИЛИ ДИНАМОВЦЫ

Вчера на Национальном стадионе им. Б. Пайчадзе сыгран пропущенный матч пятого тура чемпионата Грузии по футболу. Встречались столичные команды «Динамо» и «Локомотив». Победили динамовцы – 1:0.

Легкая атлетика

РЭДКЛИФФ ГЕРРУЖ ЧИСЛЕ

Своими лучшими спортсменами года IAAF назвала британку Полу Рэдклифф и марокканца Хишама эль-Герружа. Среди успехов Рэдклифф – лучшее время, когда-либо показанное женщиной в марафонском забеге (Чикагский марафон – 2:17.18), золотые медали чемпионата Европы (5000 м) и Игр Содружества (10 000 м). Эль-Герруж с 1998 года удерживает мировой рекорд на дистанции 1500 м. Он становится луч-



шим легкоатлетом IAAF второй год подряд. Рэдклифф и эль-Герруж остались позади вторых претендентов на почетный титул – американских спринтеров Мэрион Джонс и Тима Монтгомери.

Дзюдо
РАСТЕТ

ПОПОЛНЕНИЕ

На молодежном первенстве Европы, состоявшемся в Роттердаме и собравшем атлетов из 47 стран, было и семеро представителей Грузии. Шестеро из них возвратились с наградами.

Три грузинских дзюдоиста завоевали звания победителей. В весовой категории до 73 кг отличился борец из Кварели Давид Кевшишвили. Он одержал чистые победы над дзюдоистами России, Германии, Беларуси и Франции. Его успех повторили тбилисцы Миндия Бодавели (до 90 кг) и тяжеловес из Телави Звиад Ханджашвили. Он одержал чистые победы над дзюдоистами России, Германии, Беларуси и Франции. Его успех повторили тбилисцы Миндия Бодавели (до 90 кг) и тяжеловес из Телави Звиад Ханджашвили.

жикашивили (до 81 кг), который в первой же схватке получил травму и выбыл из турнира.

Наставник сборной заслуженный тренер Грузии Джемал Нателашвили в беседе с нами сказал: «Выступлением команды удовлетворен. Ребята выступали собранно, уверенно. Некоторые из них уже в будущем году перейдут в разряд взрослых дзюдоистов. Думаю, что главная команда Грузии получит хорошее пополнение. Особенно это относится к Давиду Кевшишвили, который в нынешнем году уже выступил на чемпионате Европы среди взрослых и завоевал медаль.

Шахматы

ФИДЕ ОПРЕДЕЛИЛАСЬ С ДАТОЙ И МЕСТОМ ПРОВЕДЕНИЯ МАТЧА «ЧЕЛОВЕК-КОМПЬЮТЕР»

Международная федерация шахмат объявила о том, что дважды перенесенный матч между чемпионом мира россиянином Гарри Карповым и чемпионом мира среди шахматных программ «Дип Джунior» в Москве пройдет в израильском городе Иерусалиме пятого января 2003 года. Напомним, что первоначально встречу между человеком и компьютером планировали провести первого октября 2002 года, затем она переносилась на первое декабря 2002 года. Общий призовой фонд матча составляет один миллион долларов.



ФЕРДИНАНДО СИЛЬВА В ГЛОССАХ ВОЛЗОООР

мира по шахматам Бобби Фишера в том, что он является советским шпионом. Впрочем, подозревали оно в этом не только самого шахматиста, но и членов его семьи. Основанием подозреваемой явилась матеря Фреддина Фишера, опрос соседей и тому подобной деятельности. «Из-за ФБР у Реджини возникли проблемы с работой», – рассказал Расмир Тарг, пасынок Реджини Фишер.

Сенсационную информацию опубликовало агентство AP. Оказывается, ФБР долгое время подозревало чемпиона

жет быть завербован коммунистическими агентами. В итоге ФБР признало, что Реджини Фишер и Бобби Фишер не являются шпионами, но для принятия такого решения потребовалось годы изучения почты Фишеров, опросов соседей и тому подобной деятельности. «Из-за ФБР у Реджини возникли проблемы с работой», – рассказал Расмир Тарг, пасынок Реджини Фишер.

Слово прощания

ТАМАЗ АНТАДЗЕ

Первую страницу в полутора истории ручного мяча в Грузии написали гандболисты тбилисского «Буревестника», ставшие чемпионами Советского Союза в 1962 году. И среди тех, кто ковал эту историческую победу, одним из ведущих мест занимал Тамаз Антадзе. Да где спустя десятилетия, но если мы хотим иметь в 2004 году как можно больше олимпийцев, нужно уже сейчас думать об обеспечении их учебно-тренировочного процесса.

лежала лидеру и капитану команды Антадзе. Затем последовали приглашения в сборную СССР, выступления в международных турнирах и всеобщее признание. Гандболисты первого поколения стали в Грузии легендами. И это не преувеличение.

Тем досаднее, что эти легендарные люди так рано и неожиданно покидают нашу бернинскую землю. Сообщение о кончине Тамаза Антадзе опечалило



всех, кто знал его и радовался каждому успеху этого разносторонне талантливого человека.



საქართველოს ტელეკომუникаციები
TELECOM GEORGIA

ПОЧЕМУ ПРЕДПОЧИТАЕМ

8-10 ?

ОТВЕТ ПРОСТО

МЫ ПРЕДЛАГАЕМ
НОВЫЕ МИНИМАЛЬНЫЕ ТАРИФЫ:

Для осуществления связи, к примеру, с США наберите:

8-10 + 1 + код города + номер абонента

8-10 - универсальная связь

www.telecom.ge.

Для дополнительной информации звоните: 95-07-01, 99-07-01.

Гороскоп

ОВЕН

(21.03-20.04)

Возможно ухудшение финансового положения: проигрыши в азартных играх, неожиданные расходы, связанные с делами, или потерянный член семьи. Звезды предупреждают, что сегодня любое дело в сфере профессиональной деятельности потребует от вас максимума усилий. Сон следует истолковывать наоборот.

ТЕЛЕЦ

(21.04-21.05)

Жизненный потенциал так высок, что вам будет просто оценить истинное положение вещей. Не делайте скромостей: выявляйте свои сильные стороны, смирийте гордость и поступайте согласно общим целям.

БЛИЗНЕЦЫ

(22.05-21.06)

Неожиданное известие заставит вас пересмотреть свои действия и изменить направление в работе. Может возникнуть конфликт с кем-то из партнеров.

РАК

(22.06-23.07)

Этот день несет собой трудности и испытания. Вероятно, сегодня вы получите известие от близкого человека, которое может на многое повлиять и в корне изменить ваше положение. Возможна замедленная реакция и замедленная помощь. Вам окажутся пригодны востребованные ходы.

ЛЕВ

(23.07-22.08)

Сегодня вероятны недоразумения и ошибки в работе, претензии начальства, проблемы в личных делах, вплоть до полночь разрывы отношений с партнером. Постарайтесь избегать категорических высказываний, напоминая, неумелых разговоров. Отложите принятие важных решений.

ДЕВА

(24.08-23.09)

Пасхальный, спиритуальный день. Не отправляйтесь сегодня пущаться, так как можно наверняка окажется наудачу. Постарайтесь иividуальнымтворчеством, домашними делами, благоустройству жилища. Попечите о классики, общении с родными, прослушивании музыки.

Вас беспокоит сердце? Не отчаявайтесь – вам поможет

“Гули”

В кардиологической клинике “Гули” осуществляется стационарное и амбулаторное обследование пациентов.

“Гули” – это коллектива высококвалифицированных специалистов, которым руководит известный врач Анзор МЕЛИЯ.

“Гули” – это новейшее медицинское оборудование. Доплерэхокардиоскопия, электрофизиологическое исследование сердца, велоэргометрия, Холтеровское мониторирование с одновременным измерением артериального давления, дистанционная передача кардиограмм по телефону, полное лабораторное исследование организма – и все это в “Гули”!

“Гули” – это сервис! Четырехразовое письмо,

тание, горячая вода, удобные палаты.

“Гули” – это внимание и забота! В течение месяца после выписки из стационара вас будет бесплатно обслуживать врач на дому.

Вас беспокоит сердце? Доверьтесь “Гули”, и вы не пожалеете!

Адрес клиники: ул. Цинандалиская, 9, на территории первой клинической больницы. Метро “300 арагвицев”.

Тел.: 94-00-11, 77-07-40

Курс
лари

\$	21850л
£	0,0687л
евро	22060л

Главный редактор

Тато
Ласишвили

Редактор номера

Елена Чачуа

Дежурный редактор

Арсен Еремян

В номере использованы снимки Рубена РУХКЯНА, архива “СГ” и Фотохроники САКИНФОРМИ



Публикации, оплаченные авторами

Рукописи не рецензируются и не возвращаются.

За распространение материалов, не заключенных в договорах между Францией и участниками седьмой антифронтанской коалиции – Австрией, Пруссии, Англией и Россией.

1818 Симон БОЛИВАР провозгласил независимость Венесуэлы.

1933 Восстание 19-го гимназионской армии в провинции Фуэйян (Восточный Китай).

1936 В тюрьме убит лидер испанских фашистов Примо де РИВЕРА.

1937 В СССР расстрелян один из руководителей русского духовенства митрополит КИРИЛЛ.

1940 Венгрия присоединилась к Тройственному союзу государств.

1947 В Вестминстере, Великобритания, принцесса ЕЛИЗАВЕТА – будущая королева ЕЛИЗАВЕТА II – вышла замуж за лейтенанта флота лорда Филиппа МАУНТБЕТТЕНА.

1998 В подъезде своего дома в Петербурге убита депутат Государственной думы России Галина СТАРОВОЙТОВА.

E-mail:
NEW@CAUCASUS.NET

ПЕЧАТАЕТСЯ В ИЗДАТЕЛЬСТВЕННОМ ЦЕНТРЕ ГАЗЕТЫ «СВОБОДНАЯ ГРУЗИЯ»

цена
в розницу
50
тетри

Календарь дня

В этот день
РОДИЛСЯ:

1761 Лий VIII. Папа Римский в 1829–30 годах.

1841 Умбрия ЛУРЬЕ, первый франкоязычный премьер-министр Канады в 1896–1911 годах.

1847 Михаил АКИМОВ, русский юрист, в 1907–14 годах – председатель Государственного совета.

1880 Михаил АХАВАХИШВИЛИ, писатель.

1883 Юза ЗАРДАЛИШВИЛИ, актер, народный артист Грузии.

1885 Альберт КЕССЕЛЬРИНГ, немецкий фельдмаршал.

1900 Дик ТРЕЙСИ, американский актер.

1900 Александр ИМЕРЕТИНСКИЙ (Багратион), генерал от инфантерии Российской армии, генерал-губернатор Барселона.

1905 Премьера единственной

оперы Людвига ван БЕТХОВЕНА «Фиделио».

1915 Заключен мирный договор между Францией и участниками седьмой антифронтанской коалиции – Австрией, Пруссии, Англией и Россией.

1924 Бенуа МАНДЕЛЬБРО, французский математик, автор теории хаоса.

1924 Ираклий ОЧИАУРИ, скульптор, ювелир, график, народный художник Грузии.

1924 Бенуа МАНДЕЛЬБРО, французский математик, автор теории хаоса.

1924 Живко НИКОЛАЧИЧ, югославский режиссер.

СОБЫТИЯ:

284 Императором Римской империи провозглашен ДИОКЛЕТИАН.

1710 Турция объявила войну России.

1740 Арестован и заключен в Шлиссельбургскую крепость за лейтенантские флоты лорда Филиппа МАУНТБЕТТЕНА.

1998 В подъезде своего дома в Петербурге убита депутат Государственной думы России Галина СТАРОВОЙТОВА.



Погодавстралии СНГ и Европы

Алма-Ата + 16

Ашхабад + 14

Баку + 18

Бишкек + 13

Душанбе + 7

Ереван + 12

Киев + 12

Кишинев + 14

Москва + 9

Минск + 8

Ташкент + 9

Кутаиси + 13

Цхинвали + 19

Гори + 20

Ахалцихе + 19

Телави + 17

ТБИЛИСИ + 13

Сухуми + 16

Батуми + 14

Поти + 23

Зугдиди + 23

Озурgeti + 20

Афины + 20

Берлин + 0

Вена + 6

Вильнюс + 14

Женева + 11

Лондон + 10

Мадрид + 7

Париж + 10

Рига + 4

Рим + 17

Таллинн + 4